

France-Le Robert: Waste-treatment plant construction work

OJ S 19/2014 28/01/2014

Contract notice

Works

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Smitom Martinique

Postal address: CVO du Robert – route de la Pointe Jean Claude

Town: Le Robert

Postal code: 97231

Country: France

For the attention of: M. le président

E-mail: compta.smitom.mq@orange.fr

Telephone: +596 596657386

Fax: +596 596657407

Internet address(es):

General address of the contracting authority: <http://www.smitom-martinique.com>

Additional information can be obtained from:

Official name: SMTVD

Postal address: route de la Pointe Jean Claude

Town: Le Robert

Postal code: 97231

For the attention of: route de la Pointe Jean Claude

E-mail: smitom.mq@wanadoo.fr

Telephone: +596 596655334

Fax: +596 596657407

Internet address: <http://www.smitom-martinique.com>

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

Official name: SMTVD

Postal address: route de la Pointe Jean Claude

Town: Le Robert

Postal code: 97231

For the attention of: route de la Pointe Jean Claude

Telephone: +596 596655334

Fax: +596 596657407

Internet address: <http://www.smitom-martinique.com>

Tenders or requests to participate must be submitted: Official name: SMTVD

Postal address: route de la Pointe Jean Claude

Town: Le Robert

Postal code: 97231

For the attention of: M. le président

E-mail: smitom.mq@wanadoo.fr

Telephone: +596 596655334
Fax: +596 596657407
Internet address: <http://www.e-marchespublics.com>

I.2. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.3. Main activity

Environment

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

Construction et exploitation d'une installation de Pré-traitement mécano-biologique (PTMB) des déchets ménagers et d'un centre de tri des encombrants.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Works

Design and execution

Main site or place of performance: route de la Pointe Jean Claude, 97231 Le Robert.

NUTS code FR92 Martinique

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Le marché public a pour objet la réalisation, l'exploitation et la maintenance d'une installation de pré-traitement mécano-biologique (PTMB) et d'un centre de tri des encombrants. Il comporte des engagements de performance. Le programme fera l'objet du dialogue avec les candidats.

L'installation ptmb a pour fonction principale d'isoler une fraction organique destinée à alimenter le Centre de valorisation organique (CVO) du Robert et conduira également à une valorisation matière et à une réduction des tonnages enfouis à l'ISDND du petit galion. Le centre de tri des encombrants doit isoler des fractions valorisables et réduire par broyage le volume des objets encombrants qui seront enfouis à l'isdnd du petit galion.

Le marché comprend deux phases.

La phase 1 concerne les prestations de réalisation:

- constitution du dossier de modification de permis de construire si nécessaire et du dossier de modification de la demande d'autorisation d'exploiter si nécessaire,
- fabrication et approvisionnement des équipements sur le site,
- construction des bâtiments et l'installation des équipements,
- remise des dossiers des ouvrages exécutés,
- mises en service des installations, formation du personnel d'exploitation,
- essais à vide, essais en charge sous nominale, montée en charge nominale,
- mise en marche industrielle et suivi de la validation des performances.

La phase 2 concerne les prestations d'exploitation et de maintenance des installations :

- organisation des moyens humains et matériels pour assurer l'exploitation des installations et la continuité du service,
- fonctionnement de l'exploitation,
- entretien, maintenance du site et des équipement,
- gros entretien et renouvellement,
- garantie et optimisation du niveau de performance environnementale et de sécurité des installations,
- évacuation des sous-produits vers l'isdnd du petit galion et le CVO du Robert.

II.1.6. CPV code(s)

45222100 Waste-treatment plant construction work

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: no

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

La capacité nominale de l'installation de ptmb est de 20 000 tonnes/an d'ordures ménagères avec un objectif de performance d'en extraire le maximum de matière organique (quantité et qualité) exploitable par le centre de valorisation organique du Robert. Sa conception doit intégrer la possibilité de mener des travaux futurs pour étendre la capacité nominale à 40 000 tonnes/ an. Celle du centre de tri des encombrants est de 20 000 tonnes/an maximum. La durée globale du marché court à compter de sa date d'entrée en vigueur fixée à titre prévisionnel au 1.7.2014. Le marché prendra fin le 1.7.2024. Le délai d'exécution de la phase travaux, estimé à 20 mois maximum, est inclus dans la durée globale du marché.

II.2.2. Information about options

Options: no

II.2.3. Information about renewals

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Start 1.7.2014. Completion 1.7.2024

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

Retenue de garantie (article 101 du code des marchés publics) ou garantie à première demande (article 102 du code).

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Le titulaire du contrat est rémunéré sur la base d'un prix forfaitaire pour les travaux et de prix

unitaires pour l'exploitation. Le marché est financé par les ressources propres du syndicat mixte.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Le candidat devra répondre en groupement conjoint dont le mandataire est solidaire pour ses obligations contractuelles à l'égard du pouvoir adjudicateur. Il est interdit aux candidats d'agir à la fois en qualité de candidats individuels et de membres d'un ou plusieurs groupements ou de membres de plusieurs groupements.

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: yes

Description of particular conditions: Le marché comprend des engagements de performance en termes de niveau d'activité, de qualité de service et d'incidence écologique.

L'entreprise attributaire retenue, réservera une part du temps total de travail nécessaire à l'exécution du marché à une action d'insertion, gérée par cellule iae nord de la CCNM, dont les coordonnées sont les suivantes :

Cellule IAE nord de la CCNM – 39 lotissement la marie

97225 Le Marigot

Tél. +596 596532701/+596 596597990

Mail : joelle.duno@capnordmartinique.fr.

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: Chaque candidat unique et en cas de constitution d'un groupement momentané d'entreprises, chacun de ses membres, doit produire (sauf impossibilité objective) l'ensemble des pièces mentionnées aux points 1 à 13 à l'exception de la lettre de candidature qui doit être commune à l'ensemble des membres du groupement et signée par chacun d'eux.

1. La lettre de candidature à l'attribution du marché objet de la présente consultation signée par le candidat unique; en cas de groupement, une lettre de candidature motivée signée par l'intégralité des membres présentant chacun des membres du groupement et désignant le mandataire (possibilité de recourir au formulaire Dc1);
2. Pouvoir des personnes habilitées à engager le candidat unique ou chaque membre du groupement candidat;
3. Extrait Kbis des sociétés soumissionnaires ou tout autre document démontrant leur existence réelle et indiquant le nom de la personne physique habilitée à les engager;
4. Une attestation sur l'honneur indiquant (possibilité de recourir au formulaire Dc1):
 - a. Ne pas avoir fait l'objet depuis moins de cinq ans, d'une condamnation définitive ;
 - b. Ne pas avoir fait l'objet depuis moins de cinq ans, d'une condamnation inscrite au bulletin no 2 du casier judiciaire ;
 - c. Ne pas faire l'objet d'une procédure de liquidation judiciaire prévue à l'article I. 640-1 du code de commerce, ne pas être en état de faillite personnelle ;
 - d. Avoir, au 31.12.2013, souscrit les déclarations lui incombant en matière fiscale et sociale ou acquitté les impôts et cotisations exigibles à cette date.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: 6. Déclaration concernant le chiffre d'affaires global et le chiffre d'affaires concernant les prestations objet du marché, réalisés au cours des 3 derniers exercices disponibles;

7. Déclaration appropriée de banques ou preuve d'une assurance pour les risques professionnels ;
8. Bilans ou extraits de bilans, concernant les 3 dernières années, des opérateurs économiques pour lesquels l'établissement des bilans est obligatoire en vertu de la loi.
Minimum level(s) of standards possibly required: Chiffre d'affaires global de 10 millions d'euro sur la moyenne des trois derniers exercices connus.

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions:

9. Déclaration indiquant les effectifs moyens annuels du candidat et l'importance du personnel d'encadrement pour chacune des 3 dernières années ;
10. Présentation d'une liste des travaux exécutés au cours des 5 dernières années, appuyée d'attestations de bonne exécution pour les travaux les plus importants. ;
11. Indication des titres d'études et professionnels de l'opérateur économique et/ou des cadres de l'entreprise ;
12. Déclaration indiquant l'outillage, le matériel et l'équipement technique dont le candidat dispose pour la réalisation de marchés de même nature ;
13. Certificats de qualifications professionnelles. La preuve de la capacité à réaliser la prestation pour laquelle il se porte candidat.

En cas de groupement, l'appréciation des capacités professionnelles, techniques et financières des membres du groupement est globale. Il n'est pas exigé que chaque membre ait la totalité des compétences techniques requises pour l'exécution du marché.

Pour justifier de ses capacités professionnelles, techniques et financières, le candidat, même s'il s'agit d'un groupement, peut demander que soient également prises en compte les capacités d'autres opérateurs économiques, quelle que soit la nature juridique des liens existant entre ces opérateurs et lui.

Si le candidat est objectivement dans l'impossibilité de produire, pour justifier de sa capacité, il peut la prouver par tout justificatif équivalent.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure competitive dialogue

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Payable documents: no

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

24.2.2014 - 12:00

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

28.2.2014

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

French.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in days: 180 (from the date stated for receipt of tender)

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

VI.3. Additional information

Les ouvrages du présent marché s'insèrent dans le cadre de l'opération de construction du complexe environnemental de valorisation et de traitement des déchets du petit galion porté par le smtvd. La réalisation du complexe environnemental de valorisation et de traitement des déchets du petit galion est ainsi décomposée en deux procédures de consultation :

— une procédure portant sur la réalisation, l'exploitation et la maintenance de l'installation de ptmb et d'un centre de tri des encombrants, concernée par le présent avis de marché,
— une procédure portant sur la construction de l'isdnd et de la plateforme d'accueil servant au contrôle de l'accès de l'ensemble du complexe et sur laquelle seront construits le ptmb, et le centre de tri des encombrants. Cette procédure donnera lieu la passation d'un marché public de travaux comportant 11 lots.

Le complexe environnemental de valorisation et de traitement des déchets du petit galion est réalisé sur la commune du robert sur les parcelles numérotées s1228, s1161 et s965.

Les candidats peuvent recourir aux déclarations de candidatures établies par le ministère de l'économie (Dc1 et Dc 2) pour fournir certains des renseignements demandés dans le présent avis et disponibles sur le site internet de la direction juridique.

Les candidatures peuvent être transmises sur support papier ou électronique. Les candidats appliqueront un seul mode de transmission pour les candidatures et les offres.

Les candidatures doivent parvenir avant la date et l'heure limites fixées dans le présent avis.

Pour la transmission par voie électronique, les candidatures doivent être envoyées à l'adresse suivante: <http://www.e-marchespublics.com>. Pour ce mode de transmission, les candidats peuvent adresser sur support papier ou support physique électronique, une copie de sauvegarde placée dans un pli scellé comportant la mention lisible de " copie de sauvegarde ". Lorsque leur signature est requise, les documents sont signés électroniquement selon les modalités prévues par l'arrêté du 15 juin 2012 relatif à la signature électronique dans les marchés publics (nor: efim1222915a).

Pour la transmission sur support papier, les plis doivent être transmis par tout moyen permettant de donner date et heure certaine de leur envoi et de leur réception. Les plis devront porter la mention suivante: "Construction exploitation ptmb ne pas ouvrir avant la séance d'ouverture des plis". Les horaires d'ouverture du smtvd sont les suivants: 7:30 – 13:00 /14:00 – 17:00.

la liste des candidats invités à dialoguer est établie en application des dispositions des articles 45, 52 et 67 du code des marchés publics. Les candidats sélectionnés sont simultanément invités, par écrit, à participer au dialogue. Cette invitation sera accompagnée des documents de la consultation ou indiquera les modalités d'accès à ces documents.

Les candidats non retenus en sont informés par courrier motivé transmis sur support papier ou par voie électronique.

Le contrat entre en vigueur à titre prévisionnel le 1.7.2014.

Aucune prime ne sera accordée aux candidats.

Date d'envoi du présent avis au JOUE et au BOAMP : 23.1.2014.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Tribunal administratif

Postal address: immeuble Roy Camille, croix de Bellevue, BP 683

Town: Fort-de-France

Postal code: 97264

E-mail: greffe.ta.fort-de-france@juradm.fr

Telephone: +596 596716667

Fax: +596 596631008

VI.4.2. Review procedure

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Tribunal administratif

Postal address: immeuble Roy Camille, croix de Bellevue, BP 683

Town: Fort-de-France

Postal code: 97264

E-mail: greffe.ta.fort-de-france@juradm.fr

Telephone: +596 596716667

Fax: +596 596631008

VI.5. Date of dispatch of this notice

23.1.2014

